14 March 2018
Arabic

الثانية والسبعون

البند ١٩ من جدول الأعمال*

التنمية المستدامة

ألمانيا، أوزبكستان، بيلاروس، تركمانستان، طاجيكستان، غينيا، كازاخستان، كندا: مشروع قرار

التعاون بين الأمم المتحدة والصندوق الدولي لإنقاذ بحر آرال

إن الجمعية العامة،

إذ تشير إلى مواد ميثاق الأمم المتحدة التي تشجع على اتخاذ تدابير للتعاون على الصعيد الإقليمي من أجل النهوض بمقاصد الأمم المتحدة ومبادئها،

وإذ تشير أيضا إلى قرارها ١٣٣/٦٣ المؤرخ ١١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٨ الذي منحت فيه الصندوق الدولي لإنقاذ بحر آرال مركز المراقب لدى الجمعية العامة،

وإذ تقر بأن الآثار البشرية والبيئية والاجتماعية - الاقتصادية السلبية لمأساة حوض بحر آرال تتجاوز حدود المنطقة وتثير الانشغال على الصعيد العالمي،

وإذ ترحب بالجهود التي يبذلها الصندوق الدولي لإنقاذ بحر آرال من أجل تحقيق أهداف موائمة لمقاصد الأمم المتحدة ومبادئها،

واقترانها منها بأن الأنشطة التي يضطلع بها الصندوق الدولي لإنقاذ بحر آرال والهياكل التابعة له ينبغي أن تراعي مصالح واحتياجات جميع بلدان آسيا الوسطى،

وإذ تؤكد من جديد أن أحد مقاصد الأمم المتحدة هو تحقيق التعاون الدولي على حل المشاكل الدولية ذات الطابع الاقتصادي أو الاجتماعي أو الإنساني،

وإذ تشير إلى القرارات ذات الصلة الصادرة عن مجلس الأمن، بما في ذلك القرار ١٦٣١ (٢٠٠٥) المؤرخ ١٧ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٥، وكذلك بيانات رئيس المجلس، التي شدد فيها المجلس على أهمية إقامة شراكات فعالة بين الأمم المتحدة والمنظمات الإقليمية ودون الإقليمية، وفقا للميثاق،

* لكي يتسنى للجمعية العامة البت في مشروع القرار هذا، سيكون من الضروري استئناف النظر في البند ١٩ من جدول الأعمال والنظر فيه مباشرة في جلسة عامة.

وإذ ترحب بالتزام الصندوق الدولي لإنقاذ بحر الآرال بتكثيف وتعميق تعاونه مع وكالات منظومة الأمم المتحدة وبرامجها وصناديقها،

واقترانها منها بأن تعزيز التعاون بين الأمم المتحدة والصندوق الدولي لإنقاذ بحر الآرال سينهض بمقاصد الأمم المتحدة ومبادئها،

١ - **تشير** إلى ضرورة مواصلة تحسين أنشطة الصندوق الدولي لإنقاذ بحر الآرال الرامية إلى تعزيز التعاون الإقليمي في مجالات من قبيل التنمية الاجتماعية والاقتصادية؛ وحماية البيئة والتصدي للكوارث الطبيعية؛ وإدارة الموارد المائية؛ والتكيف مع تغير المناخ والتخفيف من آثاره؛ وتبادل المعلومات؛ والعلوم والابتكار؛ وفي المجالات الأخرى المتصلة بذلك؛

٢ - **تشير أيضا** إلى أهمية تعزيز التعاون والتنسيق بين منظومة الأمم المتحدة والصندوق الدولي لإنقاذ بحر الآرال، وتدعو الأمين العام إلى إجراء مشاورات منتظمة لهذا الغرض مع رئيس اللجنة التنفيذية للصندوق الدولي لإنقاذ بحر الآرال، مستعينا بالمنتديات والأطر المناسبة المشتركة بين المؤسسات، بما في ذلك المشاورات التي تجري بين الأمين العام ورؤساء المنظمات الإقليمية؛

٣ - **تدعو** الوكالات المتخصصة وسائر مؤسسات منظومة الأمم المتحدة وبرامجها وصناديقها، وكذلك المؤسسات المالية الدولية، إلى تطوير تعاونها مع الصندوق الدولي لإنقاذ بحر الآرال؛

٤ - **تطلب** إلى الأمين العام أن يقدم تقريرا إلى الجمعية العامة في دورتها الثالثة والسبعين عن تنفيذ هذا القرار؛

٥ - **تقرر** أن تدرج في جدول الأعمال المؤقت لدورتها الثالثة والسبعين البند الفرعي المعنون "التعاون بين الأمم المتحدة والصندوق الدولي لإنقاذ بحر الآرال" في إطار البند المعنون "التعاون بين الأمم المتحدة والمنظمات الإقليمية والمنظمات الأخرى".